

Hardinxvelds dialect -> NL

Dit woordenboek Hardinxvelds bevat 17 gezegden, 92 woorden en 0 opmerkingen.

17 gezegden

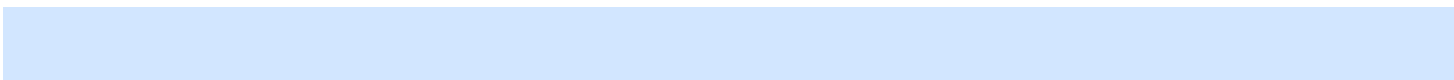
- Bejaat keind! - Natuurlijk!
- Da mok nie - Dat hoef ik niet
- Da see jij ja - Dat zei jij inderdaad
- een koppie leut - een kopje koffie
- Hij proat un bietie plât Harinxvelds - Hij praat een beetje plat Hardinxvelds
- hoeke doe me - welke doen we
- huis ter mop brengen - ieder huis krant, folders e.d.
- Ik sting te staan - Ik stond daar
- Kan mij ut scheulen joh - Het maakt mij niet uit
- Moije da bakkus zien - Moet je dat gezicht zien
- Mojjuh nog un baksie - Wil je nog een kopje koffie / thee
- Och, wel niiint keind - Ach wel nee mijn kind
- op je harses sloan - op je kop geven
- op-tun daaik - op de dijk
- wa mok nou - wat moet ik nu
- Wafurre momme - Welke moeten we nemen
- Woar héjuh datoeh geloatuh - Waar heb je dat toch gelaten

92 woorden

- 't vaerken en blik - Veger en blik
- 't woater stoat hôôg - het water staat hoog
- Aarem - arm
- Aerepol - Aardappel
- Bakkes - Gezicht
- baksie doen - kopje koffie drinken
- Bejaat - Welja
- bekaandt - bijna
- Beneeje - Beneden
- Bietjie - beetje
- biggels - grind
- Bleddegie. - een blaadje, bijvoorbeeld een onderzetter..
- Blommen - Bloemen
- Boeksie - boekje
- boitie - bootje
- Bojum (de o-klank als in boor) - Bodem
- Bovuh - Boven
- butter - boter
- butter koeksies - boter koekjes
- Da ha' k nie gedocht - Dat had ik niet gedacht
- da he'k nie - dat heb ik niet
- de stoep - oprit naar de dijk
- de warf - de werf
- den bleek - het gazon

- den daik - de dijk
- den daik - de dijki
- Deuze - Deze
- Dochie dat ke dee. - Denk je dat ik het doe (deed).
- Dampen - Laarzen
- Doosie - Doosje
- Drek - Straks
- Droag - Droog
- Duzend - Duizend
- effe - even
- errebese - aardbeien
- gekomme - gekomen
- greg - graag
- Gunterwaait - Daarginds
- Hè - Wat zeg je
- Hit (i-klank als in eerst) - Heet
- hogerop - stroomopwaarts
- jachie - jachtje (plezierbootje)
- jochie - jongetje
- Juin - Uien
- kaailapper - sliedrechter
- kaaind - kind
- kakidee - Coenraad (winkel)
- karriotten - met de slee van de dijk
- Karwaaichie - karweitje
- Keinder - Kinderen
- Ketelpak - Overall
- Klaain - klein
- Kluitenruif - Hark
- knaapie - klerenhanger
- knollen - koolraap
- Koeksie - Koekje
- Krantenboer - Krantenbezorger
- krotten - rode bieten
- laegeruit - stroomafwaarts
- lerzen - laarzen
- massie - meisje
- meuzik - mug
- meuzik - vlieg
- meuzik - werkendammer
- Mug - Vlieg
- Neejuh - Neehee
- Onderlest - Pas geleden
- ont - vies, smerig
- Ontेरik - Viezerik
- Pappelillen - Spel met 2 houten stokjes van ongelijke lengte
- Peeën - Wortels
- Poeier - Poeder
- Randjie stuite - Stoepranden
- ruchten - onkruid wieden
- Schaop - schaap
- schoatsen - schaatsen
- Schrepel - Kleine tuinhak

- Schutteltie - Schoteltje.
- sniiiw - sneew
- snoepbakkus - lekkerbek
- Speulle - Spelen
- stingen - stonden
- Taaruvn broad - Bruin brood
- temee - straks
- toddek - oude lap, lor
- touwechie - touwtje
- trulen - rollen (een bal)
- Varken en blik - Stoffer en blik
- Verrot - Kapot
- Veurin - Voorin
- waaind - wind
- wat un waaind hé... - wat waait het toch hard



Dit woordenboek 'Hardinxvelds' is samengesteld door bezoekers van www.mijnwoordenboek.nl. Heeft u zelf ook woorden of ziet u fouten? U kunt die dan zelf toevoegen en verbeteren op de website, of laten toevoegen door een handige kennis.